

1 Absender (Name, Anschrift, Land) Expéditeur (nom, adresse, pays) Magna PT - Via dei Ciclamini, 4 C/O SVEVATRANS Via dei Gerani, 7 I-70026 Modugno BA				INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Internationalen Straßengüterverkehrs (CMR) Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contrat de transport international de marchandises par route (CMR)				CMR				
2 Empfänger (Name, Anschrift, Land) Destinataire (nom, adresse, pays) Linamar Hungary Zrt. PPM Division Szarvasi út 86-88 5600 - Békéscsaba - Hungary TO: Gyorgy Jovan				16 Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Transporteur (nom, adresse, pays)								
3 Auslieferungsort des Gutes Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort/Lieu Land/Pays Italy				17 Nachfolgender Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)								
4 Ort und Tag der Übernahme des Gutes Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort/Lieu Modugno												
Land/Pays Italia												
Datum/Date 10.04.2025												
Beigefügte Dokumente delivery notes Documents annexés DDT 40000787				18 Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer Réserves et observations des transporteurs								
6 Kennzeichen u. Nummern Gutes Marques et numéros		7 Anzahl der Packstücke Nombre des colis	8 Art der Verpackung Mode d'emballage	9 Bezeichnung des Nature de la marchandise	10 Statistiknummer No. statistique	11 Bruttogewicht in kg Poids brut.kg Tot. Weight 6.848 Kg		12 Umfang in m3 Cubage m3 DIM. 120x80x100 1. 4 BOX x 533kg 2. 1 BOX X 452 KG 3. 6 BOX x 533kg				
UN-Nr. Un-No.		Klasse Classe	Ziffer Chiffre	Buchstabe Lettre	(ADR) (ADR)							
13 Anweisungen des Absenders (Zoll-und sonstige amtliche Behandlung) Instructions de l'expéditeur (formalités et autres) Richiesta Nr.: 20250407-05/ IR 2'127111 4 BOX Richiesta Nr.: 20250407-04/ IR 2' 127072 1 BOX Richiesta Nr.: 20250408-03 / IR 2'127111 6 BOX					19 zu zahlen vom: A payer par: Fracht Prix de transport Ermäßigungen Réductions Zeichensumme Solde Zuschläge Suppléments Nebengebühren Frais accessoires Sonstiges Divers + Zu zahlende Gesamt- summe/ Totalà payer	Absender L'expéditeur		Währung Monnaie		Empfänger Le Destinataire		
14 Rückerstattung / Remboursement					20 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulieres							
15 Frachtzahlungsanweisung/ Prescription d'affranchissement frei / Franco Unfrei/ Non Franco X												
21 Ausgefertigt in / Etablie à Modugno am / le 10.04.2025						24 Gut empfangen Réception des marchandises Datum Date am le _____ Unterschrift und Stempel des Empfängers (Signature et timbre du destinataire)						
22 MAGNA PT I-70026 Modugno BA Unterschrift und Stempel des Absenders (Signature et timbre de L'expéditeur)			23 Unterschrift und Stempel des Frachtführers (Signature et timbre du transporteur)									
25 Angaben zur Ermittlung der Entfernung mit Grenzübergängen				Paletten-Absender – Expéditeur des palettes				Paletten – Empfänger – Destinataire des palettes				
von		bis		km	Art	Anzahl	Kein- Tausch	Tausch	Art	Anzahl	Kein-Tausch	Tausch
					Euro-Palette				Euro-palette			
					Gitterbox-Palette				Gitterbox-Palette			
					Einfach-Palette				Einfach-Palette			
26 Vertragspartner des Frachtführers				Bestätigung des Empfängers				Bestätigung des Fahrers				
27 Amtliches Kennzeichen		Nutzlast in kg										
Kfz												
Anhänger												
Benutzte Gen.- Nr.				National		Bilateral		EG		CEMT		



Cedente

Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO

Partita iva: IT04886850728

DOCUMENTO DI TRASPORTO (D.d.t.)

D.P.R. 472 del 14.08.1996 - D.P.R. 696 del 21.12.1996

Numero: **40000787**
Data: **07.04.2025**
Documento materiale: **5013983286**
Ordine di acquisto: **5500043697**

Creato da:

Destinatario

Linamar Hungary Zrt. PPM Divis
Békéscsaba, Szarvasi út 86-88
H-5600 HUNGARY

Partita iva:

Luogo di destinazione

Linamar Hungary Zrt. PPM Divis
Békéscsaba, Szarvasi út 86-88
H-5600 HUNGARY

Partita iva:

922 EM ord. acq. Storno				Trasporto a mezzo destinatario		
Posizione	Quantità	U.M.	Codice materiale	Descrizione materiale	Peso netto	U.M.
001	480	PZ	2510650000	Chart Scatola differenza	1.819,200	KG
Aspetto BOX IN PLASTICA				Nota Richiesta Nr.: 20250407-05		
Colli 4 PZ		Peso lordo 1.819,200 KG		Tipo trasporto	ID Trasporto	Incoterms EXW
Vettore				Data e ora del ritiro		Firme
				09.04.2025 16:49:06		
						Conducente
						Destinatario